



INSTRUKTIONSBOG TIL  
CHAdemo-ADAPTER

## **REGLER VEDRØRENDE KOMMUNIKATION**

### **RADIO- OG TV-STØJ**

Det udstyr, som er beskrevet i denne instruktionsbog, kan generere og udstråle radiofrekvensenergi. Hvis det ikke installeres og anvendes korrekt og i overensstemmelse med Teslas vejledning kan det forstyrre modtagelsen af radio- og tv-signaler.

### **OVERENSSTEMMELSER**

CHAdEMO-adapteren er i overensstemmelse med følgende EU-direktiver: Lavspændingsdirektivet 2006/95/EF og direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet 2004/108/EF.

### **FEJL ELLER UDELADELSER**

Eventuelle unøjagtige oplysninger eller udeladelser i denne instruktionsbog bedes sendt via e-mail til: [ownersmanualfeedback@teslamotors.com](mailto:ownersmanualfeedback@teslamotors.com).

**GEM DISSE VIGTIGE SIKKERHEDSOPLYSNINGER.** Dette dokument indeholder vigtige instruktioner og advarsler, som skal følges ved brug af CHAdEMO-adapteren.



## **ADVARSLER**

- Læs dette dokument, før CHAdEMO-adapteren tages i brug. Hvis instruktionerne og advarslerne i dette dokument ikke læses eller følges, er der risiko for brand, elektrisk stød, alvorlige personskader eller dødsfald.
- CHAdEMO-adapteren er kun beregnet til opladning af køretøjer fra Tesla (undtagen Tesla Roadster). Det må ikke bruges til andre formål eller til andre køretøjer eller enheder. CHAdEMO-adapteren er kun beregnet til køretøjer, der ikke kræver ventilation under opladning.
- CHAdEMO-adapteren må ikke bruges, hvis den er defekt, har revner eller skader, eller hvis den ikke fungerer.
- Du må ikke forsøge at åbne, demontere, reparere, manipulere eller foretage ændringer på CHAdEMO-adapteren. Adapteren kan ikke repareres af brugeren. Kontakt Tesla for at få hjælp til reparation.
- Du må ikke frakoble CHAdEMO-adapteren, mens køretøjet oplades.
- CHAdEMO-adapteren må ikke bruges, mens du, køretøjet, ladestationen eller CHAdEMO-adapteren er udsat for kraftig regn, sne, elektrisk storm eller andre barske vejrforhold.
- CHAdEMO-adapteren skal bruges og transporteres forsigtigt og må ikke udsættes for stor kraft eller slag eller trækkes, vrides, vikles ind, slæbes eller trædes på, og dens dele skal beskyttes mod skader.
- CHAdEMO-adapteren skal altid beskyttes mod fugt, vand og fremmedlegemer. Hvis der er eller kan være sket skader på eller korrosion af CHAdEMO-adapteren, må den ikke bruges.
- CHAdEMO-adapterens endekontakter må ikke berøres med skarpe metalgenstande som kabler, værktøj eller nåle.



## ADVARSLER, fortsat

- Hvis det regner under opladningen, må der ikke løbe regnvand langs kablet, så CHAdeMO-adapteren eller køretøjets ladeport bliver våd.
- Hvis CHAdeMO-ladestationens ladekabel er nedsænket i vand eller dækket af sne, må det ikke indsættes i CHAdeMO-adapterstikket. Hvis CHAdeMO-adapteren allerede er tilsluttet, når denne situation opstår, og det er nødvendigt at frakoble den, skal du først standse opladningen, inden du trækker CHAdeMO-adapterstikket ud.
- Undgå at beskadige CHAdeMO-adapteren med skarpe genstande.
- Der må ikke sættes fremmedlegemer i nogle af CHAdeMO-adapterens dele.
- Sørg for, at CHAdeMO-ladestationens ladekabel og CHAdeMO-adapteren ikke er i vejen for fodgængere eller andre køretøjer eller genstande.
- Brug af CHAdeMO-adapteren kan påvirke eller forhindre medicinske eller implanterede medicinske enheder som eksempelvis pacemakere eller implanterbare cardioverter-defibrillatorer. Rådfør dig med producenten af en elektronisk enhed for at få oplysninger om den effekt, opladningen kan have på en sådan elektronisk enhed, før CHAdeMO-adapteren bruges.
- Brug ikke rengøringsmiddel til rengøring af CHAdeMO-adapteren.
- Hvis du har spørgsmål eller bekymringer vedrørende CHAdeMO-adapteren, bedes du kontakte Tesla.

## SPECIFIKATIONER

Må kun bruges til at tilslutte ladekablet på en CHAdeMO-ladestation til et Tesla-køretøj, der understøtter opladning via jævnspænding. Placeringen af ladeporten afhænger af køretøjsmodellen. Kig i brugsanvisningen til dit Tesla-køretøj for at få hjælp til at finde ladeporten og mere detaljerede opladningsanvisninger.

|                        |   |
|------------------------|---|
| Strømstyrke*           | 125A DC MAKS. KONT.                     |
| Spænding               | 100-450 V DC                            |
| Kapslingsklasse        | IP55                                    |
| Driftstemperatur       | -22 °F til 122 °F<br>-30 °C til +50 °C  |
| Opbevarings-temperatur | -40 °F til +185 °F<br>-40 °C til +85 °C |

\*Den fulde strømstyrke er muligvis ikke til rådighed ved meget høje eller lave temperaturer.



**FORSIGTIG:** Du må ikke bruge eller opbevare CHAdeMO-adapteren ved temperaturer uden for nedenstående områder.

## LADETID

Ladetiden er afhængig af spændingen og strømstyrken fra ladestationen, og den varierer efter forskellige betingelser. Ladetiden afhænger desuden af den omgivende temperatur og temperaturen i køretøjets batteri. Hvis batteriets temperatur ikke befinder sig inden for det optimale temperaturområde for opladning, opvarmer eller nedkøler køretøjet batteriet, før opladningen starter.

De seneste oplysninger om ladetider for Tesla-køretøjer kan ses på [www.teslamotors.com](http://www.teslamotors.com).

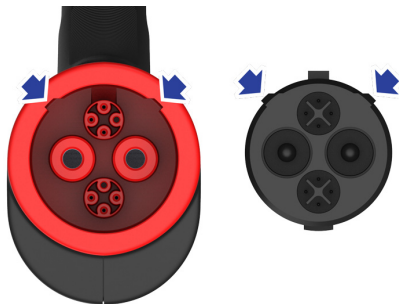
## TILSLUTNING TIL STRØM

 **FORSIGTIG:** CHAdeMO-adapteren skal altid efterses for skader, før den bruges.

**1** Når din nøgle er i nærheden, kan du åbne dækslet til ladeporten på dit Tesla-køretøj vha. bilens touchskærm.

**2** Fastgør CHAdeMO-adapteren til enden af ladestationens ladekabel ved at holde adapteren ud for ladekablet og skubbe den på, indtil den klikker på plads.

**BEMÆRK:** Adapteren har små riller, der passer på ladekablets tapper.



**3** Slut CHAdeMO-adapteren til dit Tesla-køretøj, og vent lidt, mens køretøjet aktiverer en pal til at holde adapteren på plads.



**4** Følg anvisningerne på CHAdeMO-ladestationen for at starte opladningen.


### BEMÆRKNINGER:

- Trin 2 og 3 kan udføres i omvendt rækkefølge.
- Betjeningen af CHAdeMO-ladestationen afhænger af producenten. Læs mere i anvisningerne til CHAdeMO-ladestationen.

## FRAKOBLING

Når opladningen er fuldført:

- 1 Tryk på knappen på CHAdeMO-adapteren og hold den nede, til palen fra køretøjet er trukket ud. Træk derefter adapteren ud af ladeporten.

 **FORSIGTIG:** Hvis du tager ladestationens kabel ud af CHAdeMO-adapteren, mens adapteren stadig sidder i køretøjet, skal du passe på, at adapteren ikke falder ned på køretøjet og forårsager skader.

- 2 Luk dækslet til ladeporten.
- 3 Tag CHAdeMO-adapteren ud af ladestationen, og opbevar den på et egnet sted.

## STATUSINDIKATOR

Under normale forhold, lyser den grønne lysindikator på CHAdeMO-adapteren, når den får strøm fra ladestationen. Under opladningen blinker lysindikatoren grønt.



## AFHJÆLPNING AF FEJL

Hvis dit Tesla-køretøj ikke kan lade op med CHAdeMO-adapteren, skal du kigge på Tesla-køretøjets display for at se, om der er oplysninger om evt. fejl. Kontroller altid ladestationens status.

CHAdeMO-adapteren er designet til at fungere med alle CHAdeMO-ladestationer, men den kan være inkompatibel med enkelte modeller.

Tesla har et mål om hele tiden at blive bedre, og fordi det er nødvendigt at sikre kompatibilitet med så mange modeller af CHAdeMO-ladestationer som muligt – både nu og i fremtiden – forbeholder vi os retten til at foretage produktændringer til enhver tid. Derfor kan det ske, at din CHAdeMO-adaptter har brug for en firmwareopdatering i ny og næ. Firmwareopdateringer udføres af Tesla Service.

## SPØRGSMÅL?

Du kan finde Tesla-kontaktoplysninger for dit område ved at logge på din MY TESLA-konto på [www.teslamotors.com](http://www.teslamotors.com).

**BEMÆRK:** Når du rapporterer et opladningsproblem, bedes du oplyse mærket, modellen og placeringen af CHAdeMO-ladestationen.





©2014-2016 TESLA MOTORS, INC. Alle rettigheder forbeholdes.

Alle oplysninger i dette dokument og al MODEL S® software er beskyttet af copyright og andre immaterielle rettigheder tilhørende Tesla Motors, Inc. og dets licensgivere. Det er ikke tilladt at ændre, gengive eller kopiere materialet hverken helt eller delvist uden forudgående skriftlig tilladelse fra Tesla Motors, Inc. og dets licensgivere. Yderligere oplysninger fås på anmodning. Følgende er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Tesla Motors, Inc. i USA og andre lande:

TESLA

TESLA MOTORS

TESLA  
ROADSTER



TESLA |



MODEL S

MODEL X

Alle andre varemærker i dette dokument tilhører deres respektive ejere. Brugen af disse varemærker er ikke udtryk for et sponsorskab eller billigelse af disse respektive ejeres produkter eller tjenester. Enhver uautoriseret brug af varemærker, som er vist i dette dokument eller på køretøjet, er strengt forbudt.

**TESLA**

3500 Deer Creek Road  
Palo Alto, CA 94304, USA

P/N: 1036393-08-D